### **AGREED MINUTES**

between the Aeronautical Authorities of the French Republic and the Aeronautical Authorities of the Russian Federation

Delegations representing the Aeronautical Authorities of the French Republic and the Aeronautical Authorities of the Russian Federation met in Paris on 22 March 2017 for an informal technical meeting related to air services between the two States.

The list of the two delegations is attached as Appendix I.

The discussions were held in the friendly and cordial atmosphere that characterizes the relationship between the two countries.

As regards the local combination services, the Russian delegation expressed a request of at least ten (10) additional frequencies. The French delegation took note of this demand.

The two delegations agreed on the following:

#### 1. Local combination services

In item a) of the paragraph 5.1.1. of the Confidential Memorandum of Understanding (CMoU) between Aeronautical Authorities of 4 July 2001, as amended: "sixty-five (65) services per week with any type of subsonic aircraft" is replaced by "seventy-three (73) services per week with any type of subsonic aircraft".

Among these eight (8) additional frequencies, three (3) frequencies shall added to the actual operation of the Russian designated airline on the Moscow-Lyon Route, one (1) frequency shall be added to the actual operation of the Russian designated airline on the Ekaterinburg-Paris Route, and the allocation of the four (4) remaining frequencies to be operated by the Russian designated airlines will be allocated by the Aeronautical Authorities of the Russian Federation.

æ

15

# 4. Final provisions

Both Aeronautical Authorities agreed to apply the provisions of the present Agreed Minutes for the management of air services between their two States as from the date of its signature.

Done at Paris, on 22 March 2017, in two original copies, each in the English language.

The head of the Russian Delegation

The head of the French Delegation

ManBrel

Sergey A. SESKUTOV

Marc BOREL

## List of French Delegation

Mr Marc BOREL
Director of Air Transport
Deputy Director General of the French Civil Aviation Authority
French Civil Aviation Authority

Mr Michel LAMALLE
Deputy Director for Airlines and Air Services
French Civil Aviation Authority

Mr Dominique GRASS Expert in charge of Bilateral Air Services Agreement French Civil Aviation Authority

### List of Russian Delegation

Mr. Sergey A. SESKUTOV
Deputy Director
Department of State Policy in Civil Aviation
Ministry of Transport

Ms. Illona S. DEGTYARENKO
Specialist
Air services Division
Department of State Policy in Civil Aviation
Ministry of Transport

Mr. Dimitry PLAKHOUTNUAK Russian Embassy

Mr. Kirill SELEZNEV Russian Embassy

20

4